



HeyBox

ISNGTCH

COD. 68.6810.20



 Per iniziare, scaricare l'App HeySmart scansionando il QR CODE con lo smartphone e registrare un account come da immagini. Accettare tutti i consensi e permessi richiesti.

 To start, download HeySmart app and sign up as images show.

 Para empezar, descargue el App HeySmart y registre una cuenta.

 Pour commencer, téléchargez l'application HeySmart et inscrivez-vous pendant que les images s'affichent.

 Laden Sie zunächst die HeySmart-App herunter und melden Sie sich an, wie die Bilder zeigen.

 Para começar, baixe o aplicativo HeySmart e inscreva-se como as imagens mostram.

 Για να ξεκινήσετε, κατεβάστε την εφαρμογή HeySmart και εγγραφείτε όπως εμφανίζονται οι εικόνες.



**DOWNLOAD HEYSMART APP
SCAN QR CODE
(ACCEPT ALL PERMISSION REQUEST BY APP)**

<

Registra

Italia >

1 Inserisci la tua email

Ottieni codice di verifica

2

☒ Registrazione d'accordo [Accordo per gli utenti e Privacy Policy](#)

IT – Inserisci la tua email, ottieni il codice di verifica e imposta la tua password di accesso.

EN – Insert your email then the security code got by email. After, set a password and finish.

ES- escriba su email y luego el codigo de seguridad recibido por correo. Luego, imposter una contraseña.

DE – Geben Sie Ihre E-Mail ein und dann den Sicherheitscode, den Sie per E-Mail erhalten haben. Legen Sie anschließend ein Passwort fest.

FR – Insérez votre email puis le code de sécurité obtenu par email. Après, définissez un mot de passe.

PT – Insira seu e-mail e o código de segurança obtido por e-mail. Depois, defina uma senha.

EL –

Εισαγάγετε το email σας και έπειτα ο κωδικός ασφαλείας που ελήφθη μέσω email. Μετά, ορίστε έναν κωδικό πρόσβασης.

<

Immetti codice di verifica

3 inserire il codice ricevuto via email

Il codice di verifica viene inviato al tuo indirizzo email: myemail@email.com Inviare di nuovo(45s)

<

Impostare la password

4 Imposta la tua password

6-20 caratteri, incluso lettere e numeri

5 Fine



INSTALLAZIONE e collegamento GATEWAY WI-FI

Per iniziare configura il GATEWAY Bluetooth con il WI-FI

1. Alimentare il Gateway Bluetooth tramite USB TYPE-C 5V
2. Aprire l'app HeySmart e segui i passaggi illustrati da 1 a 4



INSTALLATION and WI-FI GATEWAY connection

To get started, configure the Bluetooth GATEWAY with WI-FI

1. Power the Bluetooth Gateway via USB TYPE-C 5V
2. Open the HeySmart app and follow the illustrated steps 1 to 4.



INSTALACIÓN y conexión GATEWAY WI-FI

Para comenzar, configure el GATEWAY Bluetooth con WI-FI

1. Encienda la puerta de enlace Bluetooth a través de USB TYPE-C 5V
2. Abra la aplicación HeySmart y siga los pasos ilustrados del 1 al 4.



INSTALLATION et connexion GATEWAY WI-FI

Pour commencer, configurez la passerelle Bluetooth avec WI-FI

1. Alimentez la passerelle Bluetooth via USB TYPE-C 5V
2. Ouvrez l'application HeySmart et suivez les étapes illustrées 1 à 4



INSTALLATION und GATEWAY WLAN-Verbindung

Konfigurieren Sie zunächst das Bluetooth-GATEWAY mit WLAN

1. Versorgen Sie das Bluetooth-Gateway über USB TYPE-C 5V mit Strom
2. Öffnen Sie die HeySmart-App und befolgen Sie die abgebildeten Schritte 1 bis 4



INSTALAÇÃO e conexão WI-FI GATEWAY

Para começar, configure o Bluetooth GATEWAY com WI-FI

1. Alimente o gateway Bluetooth via USB TYPE-C 5V
2. Abra o aplicativo HeySmart e siga as etapas ilustradas de 1 a 4



ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ και σύνδεση WI-FI GATEWAY

Για να ξεκινήσετε, διαμορφώστε το Bluetooth GATEWAY με WI-FI

1. Τροφοδοτήστε την πύλη Bluetooth μέσω USB TYPE-C 5V
2. Ανοίξτε την εφαρμογή HeySmart και ακολουθήστε τα βήματα 1 έως 4 που απεικονίζονται.

My B&B ▾



13°C

Eccellente
PM2.5 esterno

75.0%
Umidità esterna

987hPa
Pressione all'ar...

Tutti i dispositivi

Salone



1

Non sono ancora presenti dispositivi

Aggiungi dispositivo



Aggiungi dispositivo



Ricerca dei dispositivi disponibili nelle vicinanze. Assicurarsi che il dispositivo sia in [modalità di abbinamento](#).

Ricerca dispositivi in corso...



2

Aggiungi

Aggiungi manualmente



Telecamera di
sicurezza
(Wi-Fi)



Fonte di luce
(Wi-Fi)



Irrigatore
(BLE+Wi-Fi)



Lampada a
filamento
(Wi-Fi)



Luci di striscia
(Wi-Fi)



Presse
(Wi-Fi)



Inserire le informazioni relative alla rete Wi-Fi

Scegliere la rete Wi-Fi e immettere la password



YOUR WIFI 2,4GHz



WIFI Password



3

Avanti



Aggiungi dispositivo

1 dispositivo/i aggiunto/i correttamente



HeyBox Gateway

Aggiunto correttamente



**rinomina
rename**

4

Fine



CONFIGURAZIONE e INSTALLAZIONE HEYBOX

1. Collegare un power bank o alimentatore USB 5V sulla porta frontale TYPE-C.
2. Digitare il PIN 123456 + OK per aprire. Una volta associato all'App HeySmart questo codice viene automaticamente eliminato.
3. Inserire 4 batterie AAA da 1,5V Alkaline o Litio.
4. A questo punto associamo HEYBOX al nostro GATEWAY WI-FI tramite l'app HEYSMART. Segui le immagini dei passaggi illustrati da 1 a 3.
5. Esegui alcuni test di apertura e portata rete WI-FI. Se tutto va bene, fissa HEYBOX con aiutandoti con la dima per i fori in dotazione.



HEYBOX CONFIGURATION AND INSTALLATION

1. Connect a power bank or 5V USB power source to the frontal TYPE-C port.
2. Enter PIN 123456 + OK to open. After HeySmart App pairing is done, the code will be removed.
3. Insert 4 AAA 1.5V Alkaline or Lithium batteries.
4. Now pair the HEYBOX with our WI-FI GATEWAY via the HEYSMART app. Follow the images in illustrated steps 1 to 3.
5. Try many opening and WI-FI signal strength tests. If everything goes well, fix and install HEYBOX with the hole template.



CONFIGURACIÓN E INSTALACIÓN DE HEYBOX

1. Conecte un power bank o una fuente de alimentación USB de 5V al puerto TYPE-C.
2. Ingrese el PIN 123456 + OK para abrir. Una vez finalizado el emparejamiento de la aplicación HeySmart, se eliminará el código.
3. Inserte 4 pilas alcalinas o de litio AAA de 1,5 V.
4. Ahora empareje HEYBOX con nuestra GATEWAY WI-FI a través de la aplicación HEYSMART. Siga las imágenes en los pasos ilustrados del 1 al 3.
5. Realice muchas pruebas de apertura y de intensidad de la señal WI-FI. Si todo va bien arreglar e instalar HEYBOX con la plantilla de agujeros.



CONFIGURATION ET INSTALLATION DE LA HEYBOX

1. Connectez une banque d'alimentation ou une source d'alimentation USB 5 V au port frontal TYPE-C.
2. Entrez le code PIN 123456 + OK pour ouvrir. Une fois le couplage de l'application HeySmart terminé, le code sera supprimé.
3. Insérez 4 piles alcalines ou au lithium AAA 1,5 V.
4. Associez maintenant la HEYBOX à notre WI-FI GATEWAY via l'application HEYSMART. Suivez les images des étapes illustrées 1 à 3.
5. Essayez de nombreux tests d'ouverture et de force du signal WI-FI. Si tout se passe bien, réparez et installez HEYBOX avec le gabarit de trous.



HEYBOX-KONFIGURATION UND INSTALLATION

1. Schließen Sie eine Powerbank oder eine 5-V-USB-Stromquelle an den vorderen TYPE-C-Anschluss an.
2. Geben Sie zum Öffnen die PIN 123456 + OK ein. Nachdem die HeySmart-App-Kopplung abgeschlossen ist, wird der Code entfernt.
3. Legen Sie 4 AAA 1,5 V Alkaline- oder Lithiumbatterien ein.
4. Koppeln Sie nun die HEYBOX über die HEYSMART-App mit unserem WLAN-GATEWAY. Folgen Sie den Bildern in den illustrierten Schritten 1 bis 3.
5. Probieren Sie viele Öffnungs- und WLAN-Signalstärketests aus. Wenn alles gut geht, befestigen und installieren Sie HEYBOX mit der Lochschablone.



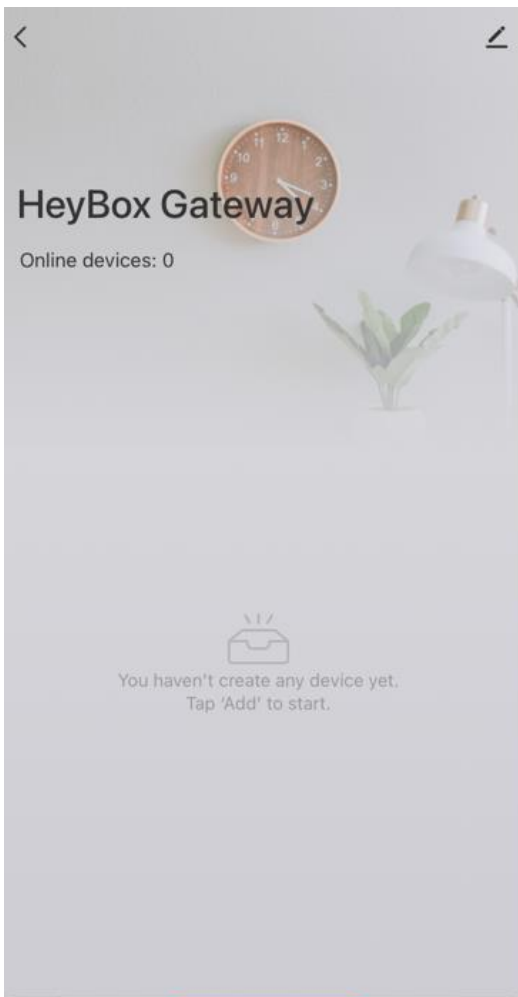
CONFIGURAÇÃO E INSTALAÇÃO HEYBOX

1. Conecte um banco de energia ou fonte de alimentação USB de 5 V à porta frontal TYPE-C.
2. Digite o PIN 123456 + OK para abrir. Depois que o emparelhamento do aplicativo HeySmart for concluído, o código será removido.
3. Insira 4 pilhas AAA alcalinas ou de lítio de 1,5 V.
4. Agora emparelhe o HEYBOX com nosso WI-FI GATEWAY através do aplicativo HEYSMART. Siga as imagens nas etapas ilustradas 1 a 3.
5. Experimente vários testes de abertura e intensidade do sinal WI-FI. Se tudo correr bem, conserte e instale o HEYBOX com o gabarito de furo.

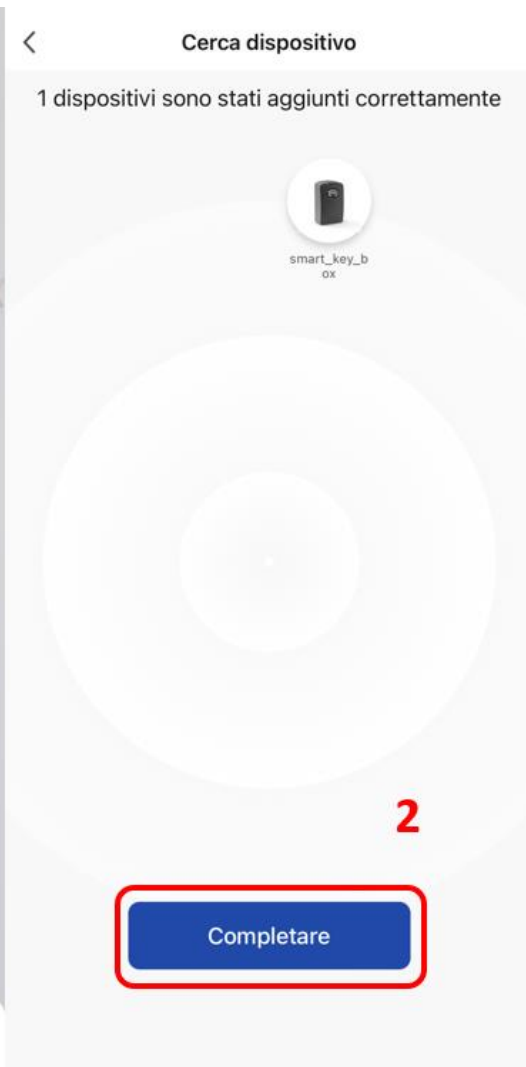


ΔΙΑΜΟΡΦΩΣΗ ΚΑΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ HEYBOX

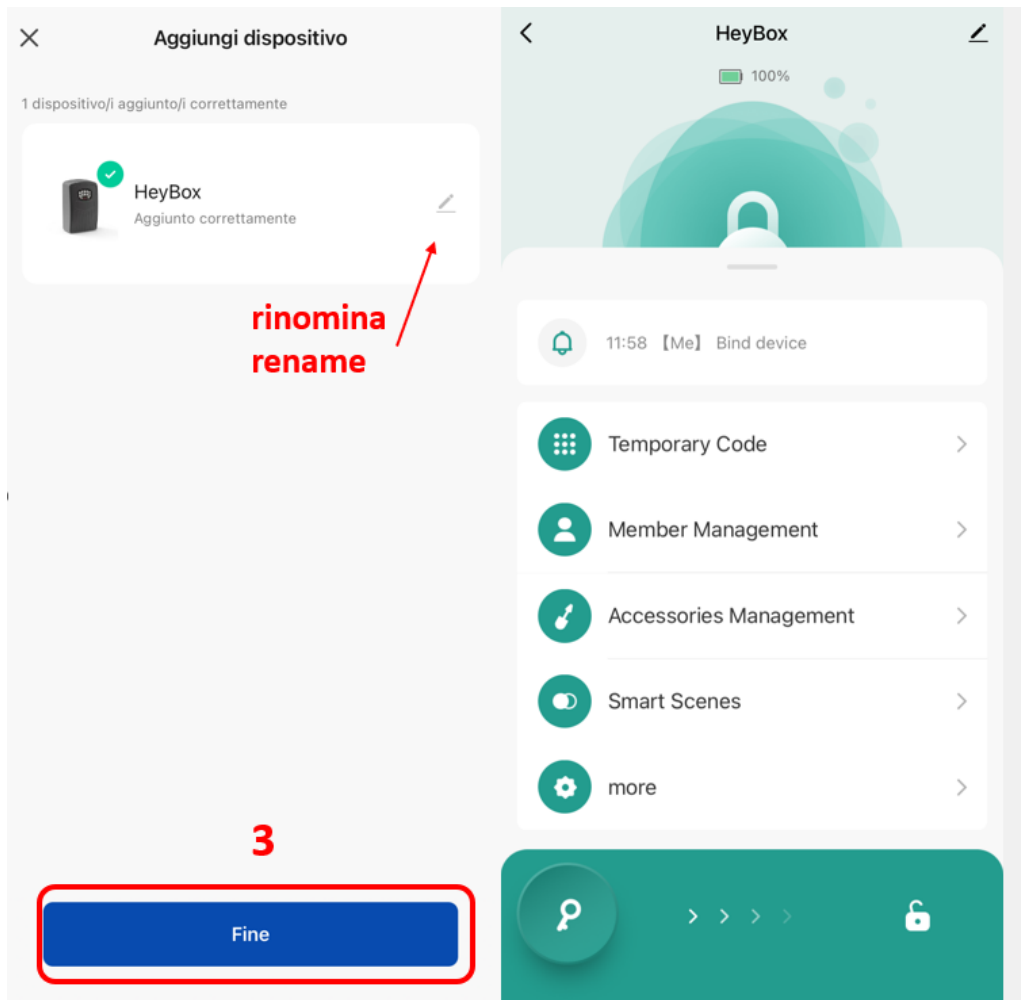
1. Συνδέστε μια τράπεζα τροφοδοσίας ή μια πηγή τροφοδοσίας 5V USB στην μετωπική θύρα TYPE-C.
2. Εισαγάγετε το PIN 123456 + OK για άνοιγμα. Αφού ολοκληρωθεί η σύζευξη της εφαρμογής HeySmart, ο κωδικός θα αφαιρεθεί.
3. Τοποθετήστε 4 μπαταρίες AAA 1,5V αλκαλικές ή λιθίου.
4. Τώρα αντιστοιχίστε το HEYBOX με την Πύλη WI-FI μέσω της εφαρμογής HEYSMART. Ακολουθήστε τις εικόνες στα βήματα 1 έως 3 που απεικονίζονται.
5. Δοκιμάστε πολλές δοκιμές ανοίγματος και ισχύος σήματος WI-FI. Εάν όλα πάνε καλά, διορθώστε και εγκαταστήστε το HEYBOX με το πρότυπο οπής.



+ Add device **1**



2



FAQ & SUPPORT

- **DEFAULT PASSWORD is 123456.** It will be removed automatically after HEYSMART app is connected.
- Local Bluetooth works only with enabled accounts. Enable OFFLINE unlock.
- To **RESET gateway** press and hold 8 seconds the button next to type-c port.
- To reset HEYBOX firstly reset GATEWAY and try new APP pairing. If you see the message “device already bound” please submit an unbind request.

DATI TECNICI – TECHNICAL DATA

HeyBox

Power	4 x AAA 1,5V
Working voltage	4 ~ 6 Vdc
Battery type	Alkaline / Lithium
Emergency power input	USB Type-C
Material	Alluminum alloy + ABS
Average battery life	1 year
IP Rating	IP X5
Operative temperature	-10°C ~ +50°C
Dimensions	105 x 145 x 55 mm
Weight	650g
Max. E.I.R.P. power	< 20dBm
Software version	1.0 (or Above)

HeyBox Gateway

Power	5V 1A
Wi-Fi frequency band	2,4GHz
BLE protocol	Support local use
Supported devices	up to 20 devices
Dimensions	63 x 63 x 15 mm
Installation	Indoor use only
Max. E.I.R.P. power	< 20dBm
Software version	1.0 (or Above)

IT - Dichiarazione di conformità

Il Fabbricante, KON.EL.CO. SpA - Piazza Don Mapelli, 75 - 20099 Sesto San Giovanni (Mi) - Italia dichiara che dichiara che il tipo di apparecchiatura radio modello **HEYBOX** con **GATEWAY WIFI** codice **68.6810.20**, marca **ISNATCH**, è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet : www.gbconline.it

EN - Declaration of conformity

The Manufacturer KON.EL.CO. S.p.A. - Piazza Don Mapelli, 75 - 20099 Sesto San Giovanni (MI) – Italy declares under its sole responsibility that the radio equipment, code **68.6810.20**, model **HEYBOX with WiFi Gateway** brand **ISNATCH**, complies with the Directive 2014/53/UE. The complete text of the EU Declaration of Conformity is available on the following internet site: www.gbconline.it

ES - Declaración de conformidad

El fabricante, KON.EL.CO. SpA - Piazza Don Mapelli, 75-2009 Sesto San Giovanni (Mi) - Italia declara que el equipo radio modelo **HEYBOX con GATEWAY WI-FI**, código **68.6810.20** marca **ISNATCH**, cumple con la Directiva 2014/53 / UE. El texto completo de la Declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: www.gbconline.it

FR - Déclaration de conformité

Le fabricant KON.EL.CO. SpA - Piazza Don Mapelli, 75 - 20099 Sesto San Giovanni (MI) - Italie déclare sous sa seule responsabilité que l'équipement, code **68.6810.20** modèle **HEYBOX et GATEWAY WIFI** marque **ISNATCH**, est conforme à la directive 2014 / 53 / UE. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible sur le site Internet suivant: www.gbconline.it

DE - Konformitätserklärung

Der Hersteller, KON.EL.CO. SpA - Piazza Don Mapelli, 75 - 20099 Sesto San Giovanni (Mi) - Italien erklärt, dass die Art der Funkausrüstung **HEYBOX**, Code **68.6810.20**, und sein **GATEWAY WIFI** Marke **ISNATCH**, der Richtlinie 2014/53 / EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse verfügbar: www.gbconline.it

PT - Declaração de conformidade

O fabricante, KON.EL.CO. SpA - Piazza Don Mapelli, 75 - 20099 Sesto San Giovanni (Mi) - Itália declara que o tipo de equipamento de rádio **HEYBOX com GATEWAY WIFI**, código **68.6810.20**, e seu **GATEWAY WIFI** marca **ISNATCH**, está em conformidade com a Diretiva 2014/53 / UE. O texto completo da Declaração de Conformidade da UE está disponível no seguinte endereço da Internet: www.gbconline.it

EL - δήλωση συμμόρφωσης

Ο Κατασκευαστής, KON.EL.CO. SpA - Piazza Don Mapelli, 75 - 20099 Sesto San Giovanni (Mi) - Italy δηλώνει ότι ο τύπος ραδιοεξοπλισμού **HEYBOX & WIFI GATEWAY**, κωδικός **68.6810.20**, μάρκα **ISNATCH**, συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53 / EU. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση Διαδικτύου: www.gbconline.it



IT – Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente (senza ulteriore acquisto, se di dimensioni inferiori a 25 cm.). Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle

sanzioni amministrative di cui al Decreto Legislativo N. 49 del 14 Marzo 2014.

EN - At the end of its life, the device has to be separated from the other waste. Consign the device and all its components together to a center of electronical and electrotechnical waste recycling center, designated by your local authorities.

ES - Al final de su vida útil, el dispositivo debe separarse de los demás residuos. Envíe el dispositivo y todos sus componentes juntos a un centro de reciclaje de desechos electrónicos y electrotécnicos, designado por las autoridades locales.

FR - À la fin de sa vie, l'appareil doit être séparé des autres déchets. Consignez l'appareil et tous ses composants ensemble dans un centre de recyclage des déchets électroniques et électrotechniques, désigné par les autorités locales.

DE - Am Ende seiner Lebensdauer muss das Gerät vom anderen Abfall getrennt werden. Übergeben Sie das Gerät und alle seine Komponenten zusammen an ein von Ihren örtlichen Behörden benanntes Zentrum für das Recycling von elektronischen und elektrotechnischen Abfällen.

PT - No final de sua vida útil, o dispositivo deve ser separado dos demais resíduos. Envie o dispositivo e todos os seus componentes juntos a um centro de reciclagem de resíduos eletrônicos e eletrotécnicos, designado pelas autoridades locais.

EL - Στο τέλος της διάρκειας ζωής της, η συσκευή πρέπει να διαχωριστεί από τα άλλα απορρίμματα. Παραδώστε τη συσκευή και όλα τα εξαρτήματά της σε ένα κέντρο ηλεκτρονικής και ηλεκτροτεχνικής μονάδας ανακύκλωσης αποβλήτων, που ορίζεται από τις τοπικές σας αρχές..

ATTENZIONE: Per l'utilizzo dell'articolo **68.6810.20**, è necessario rispettare le normative vigenti del sito di installazione.

A causa del continuo sviluppo tecnologico, la descrizione ed il disegno del prodotto potrebbero variare senza alcun preavviso. Non aprire, modificare o riparare in autonomia il prodotto in quanto decadrebbe automaticamente la garanzia.

WARNING: For use of **68.6810.20** item, must follow local regulations of installation site. Due to the continuous technological development, the description and the drawing of the product may change without notice. Do not open, modify or repair the product independently as the guarantee will automatically expire.



KON.EL.CO S.p.A. – Piazza Don E. Mapelli, 75 - 20099 - Sesto S. Giovanni – MI – Italy
Made in China